

Germany
Feller



FP 1100

**Food
Processor**

When using electrical appliance, basic safety precautions should always be followed including the following:

IMPORTANT SAFEGUARDS



When using electrical appliances, basic safety precautions should always be followed, including the following:

1. Read all the instructions.

2. The metal blade, disc attachments are very sharp, always take care when handling them, especially when removing them from the bowl and when cleaning.



Important

3. To protect against risk of electrical shock do not put appliance in water or any other liquid.

4. Close supervision is necessary when any appliance is used near children. Never allow a child to use this product.

5. Unplug from the socket when not in use, before putting on or taking off attachments, and before cleaning,

6. Avoid touching moving parts. Keep hands, hair, clothing as well as spatulas and other utensils away from processor tools during operation, to prevent personal injury and/or damage to the appliance. Never put your fingers into the feed tube, always use the food pusher.

7. Do not operate any appliance with a damaged lead or plug, or after an appliance has malfunctioned or has been dropped or damaged in any way. Contact with after sale service centre of Feller for advice on examination repair or electrical or mechanical adjustment.

8. The use of attachments or tools not recommended or sold by Feller may cause fire electric shock or injury.

9. Do not use outdoors.

10. Do not let the mains lead overhang the edge of the table or work-top, or touch hot surfaces.

11. Never immerse the processor body in water or any other liquid all tools and attachments should be removed before cleaning.

12. Do not place the appliance on or near a hot gas or electrical hob or in a heated oven.

13. Processor time and periods do not exceed the manual recommended.

14. When using the processor do not remove the lid until the blade has stopped rotating.

15. Always remove the accessory before emptying the processor bowl of its contents.

- 16. Should the mains lead of the appliance need replacing do not attempt this repair yourself as special tools are required contact with after sale service centre of Feller.
- 17. The sound pressure level under normal operating conditions is less than 85dB(A).
- 18. Switch off the appliance before changing accessories or approaching parts which move in use
- 19. Do not use the appliance if the rotating sieve is damaged.

INSTRUCTION ABOUT THE CONTROL PANEL



Fig. 1

1 How to adjust the time:

when the system in power, the LCD and the LCD light are all bright, At that time ,the timer in LCD show 12:00 (H:M), you can press “+”or“-”key to adjust it to current time, which will show in the LCD, Then press star/stop key to enter it. (Fig.1)



Fig. 2

2 Function of the speed keys:

“+” There are 10 speed when you press “+” key for 10 times, press it once the speed will increase a speed. (for example, if current speed show speed 5, when you press it, it will show speed 6) .

“-” There are the same 10 speed when you press “-” for 10 times, But press it once the speed will reduce a speed, (for example, if current speed shows speed 5, when you press it once ,it will show speed 4) (Fig. 2)

3

LOW:

when press it, it will show speed 3, which to be speed 3 that in the “+” or “-”key.(Fig. 3)

HI:

when press it ,it will show speed 10 ,which to be speed 10 that in the “+” or “-” key. (Fig. 4)

Pulse:

To press the pulse key, the appliance will run precedence at speed 10 including it is running at others speed which is selected by others key. (Fig. 5)

4 Time key

! **Note:** It is not effectual to operate it when the appliance is working.

a. To press it once, the light which be marked 15 will bright. To press it once again the lights which are marked 15 and 30 are all bright. when the key is pressed for four times ,the four lights are all bright .at that time ,to press it once the light which be marked 60 will go out .for twice ,marked 60 and marked 45 are all go out ,until the four lights are all go out.

b. You can set the time or the speed key first. But system will to be count time from the appliance start to run. when running ,the timer light will go out in turn. (Fig. 6)



Fig. 3



Fig. 4



Fig. 5

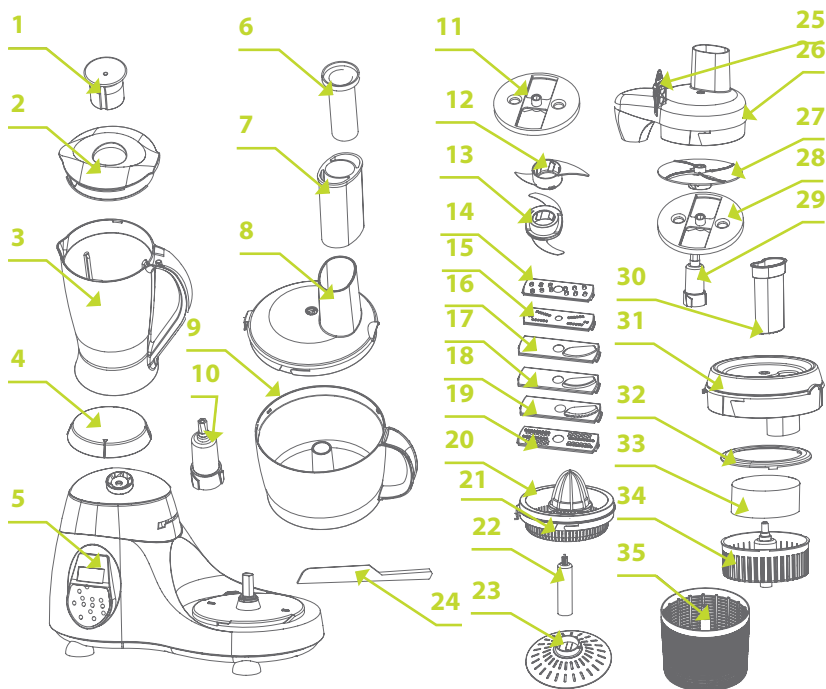


Fig. 6

SPECIFICATIONS

- **Speed control**
- start/stop " + " speed 1 to speed 10
- low: speed 3 " - " speed 10 to speed 1
- Hi: speed 10 (15s ,30s, 45s, 60s)
- Power 1000 W
- Frequency 220-240 V AC / 50 Hz

PARTS NAME



1. blender stopper
2. blender lid
3. blender jar (1.5 L Max.)
4. housing cap
5. housing
6. pushing cup
7. pusher (a)
8. bowl lid
9. bowl (1.5 L Max.)
10. blade shaft (a)
11. cutter
12. dough blade
13. "S" blade
14. coarse shredder
15. coarse slicer
(you have no 14.15 parts)
16. fine slicer
17. fine shredder
18. French fry cutter
19. potato slurry cutter
20. juicer head
21. juicer pan
22. small gear
23. whisk
24. spatula
25. feed fender
26. out feed bowl lid
27. feeder
28. same as 11
29. blade shaft (b)
30. pusher (b)
31. juicer bowl lid
32. juicer ring
33. filler net
34. juicer extractor
35. dry basket

HOW TO USE

Setting up

Using the following instructions, assemble the food processor as follows.

1. Put the housing cap on the housing, and turn it clockwise. (Fig. 8)
2. Drop the processing bowl onto the base assembly by rotating the bowl clockwise until you hear a click ensure the all two interlocks on the bowl engage with the base unit. (Fig. 9)
3. The blades and disc holder can now be placed into the bowl refer to fitting and using the tools section which follows place food into the processor.
4. Holding the cover by the feed tube fit the cover by rotating clockwise firmly until the cover bowl and the base unit interlock. (Fig.10)



Fig. 8

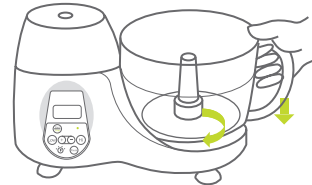


Fig. 9

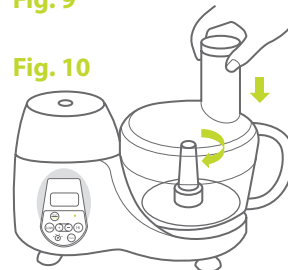


Fig. 10

5. Before plugging the processor in ensure that the bowl and cover are fitted correctly. (the machine will not operate if the assembly is incorrect)

6. Select recommended speed control

HOW TO USE

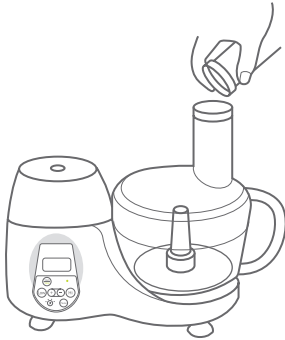


Fig. 11

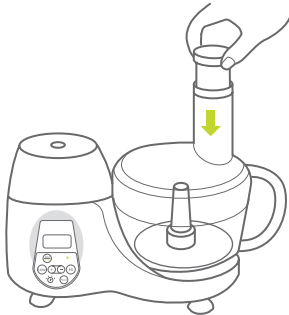


Fig. 12

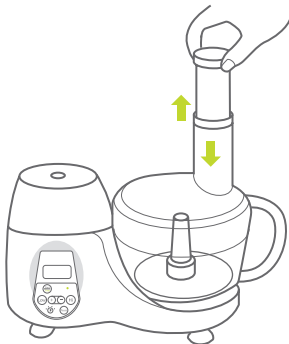


Fig. 13

1. The throat can be used to add liquid and solid ingredients. (Fig.11)

2. Use the pusher to push ingredients through the throat. (Fig.12)

3. You can also use the pusher to close the throat while the appliance is running to prevent dust or drops of liquid from escaping through the throat.

4. The pusher has been provided with a pusher cap. (Fig.13)

The pusher cap can be removed to create a narrower throat.

A narrower throat may be handy (e.g. cover) when you want to cut or when the amount of ingredients used is too small to use the normal throat.

Egg whisk and juicer

1. With the processor bowl already fitted place the Egg whisk over the hexagonal drive shaft of the processor lightly turn the tool until it engages onto the drive and the Egg whisk are close to the bottom of the bowl and level. (Fig.14), Then place the cover on the top of the bowl in way before plugging the processor in ensure.

Select recommended speed control

2. With the empty processor bowl locked in place take out of the blade shaft and insert the juicer drive shaft to replace the blade shaft. (Fig.15)

3. Drop the strainer into the top of the processor bowl. Turn the strainer clockwise until the strainer locks into the safety interlock a click will be heard. (Fig.16) Select recommended speed control.



Fig. 14



Fig. 15



Fig. 16

FITTING AND USING THE TOOLS

All tools which are fitted within the processor bowl must be firmly connected to the hexagonal drive shaft in the center of the processor bowl always adjust the tools until you are sure that they are correctly fitted.

Metal and plastic blades

1. With the processor bowl already fitted place the blade over the hexagonal drive shaft of the processor lightly turn the tool until it engages onto the drive and the blades are close to the bottom of the bowl and level. (Fig.17)

2. Holding the cover by the feed tube fit the cover by rotating clockwise ensure that the safety interlock has clicked into place. (Fig.18)

Slicing, and grating plates

1. With the processor bowl already fitted, place the slicing or grating plates into the plate holding disc the plates should be placed into the disc as shown and clicked into place. (will only fit one way) (Fig.19)

2. Place the plate holding disc onto the shaft. (with the thinner end at the top) onto the central drive shaft of the bowl and check that it is firmly fixed in place. (Fig. 20)

3. Holding the cover by the feed tube fit the cover by rotating clockwise ensure that the safety interlocks have clicked into place. (see setting up the processor)



Fig. 17

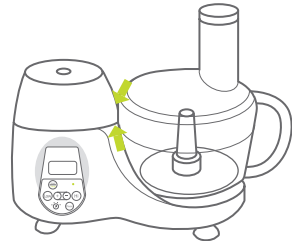


Fig. 18

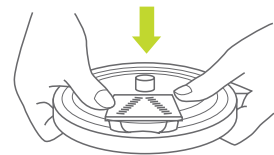


Fig. 19



Fig. 20

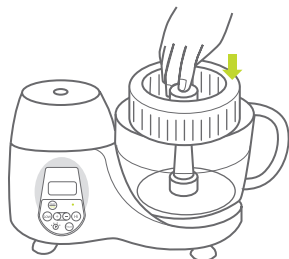


Fig. 21



Fig. 22



Fig. 23

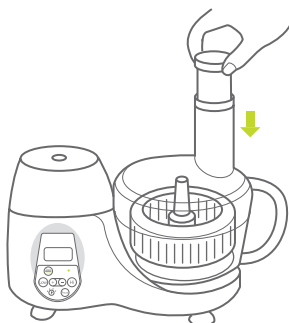


Fig. 24

1. With the empty processor bowl locked in place take out of the blade shaft (a) and insert the juicer extractor to (Fig. 21)

2. Holding the juicer bowl lid onto the bowl by rotate clock wise firmly until the juicer bowl lid and the base control lock. (Fig. 22)

3. Select speed 8 control (Fig. 23) 4 put the ingredients in the bowl from the entrance. (Fig. 24)

4. put the ingredients in the bowl from the entrance . (Fig.24)

Out Feeder

1. with the empty processor bowl locked in place take out of the blade shaft (a) and insert the blade shaft (b) which is longer that a. (Fig. 25)

2. place the feeder onto the blade shaft (b), (with the thinner end at the top) onto the central blade shaft (b) and check that it is firmly fixed in place the plates should be placed into the disc as show and clicked into place (will only fit one way) (Fig. 26)

• If you want the feed that is processed drop into the bowl, please not to use the feeder.

3. place the slicing or grating plates into the plate holding disc the plates should be placed into he disc as show and clicked into place (will only fit one way) (Fig. 27)

4. place the plate holding disc onto the blade shaft (b) (Fig. 28)

5.holding the out-feed bowl lid by the feed tube to cover into the bowl by rotating clock wise firmly until the out-feed bowl lid and the base interlock (Fig. 29)

• If you want the feed that is processed drop out of the bowl, please insert the feed fender into the out feed bowl lid.

6. Before playing the processor in ensure that the bowl and cover and bowl lid are fitted correctly (the appliance will not operate if the assembly is incorrect)

7. Select the desired speed control (recommend speed 8 - speed 10)

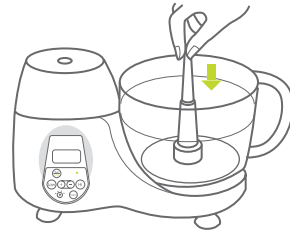


Fig. 25

! **Note:** Don't open the housing cap when the appliance is running.

Dry basket (fling water)

1. With the empty processor bowl locked in place

insert the dry basket onto the drive shaft. (Fig. 30)

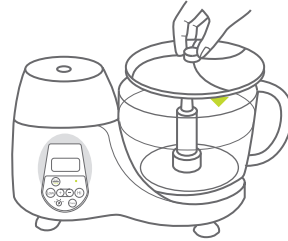


Fig. 26

2. Put any vegetables which is washed into the dry basket.

3. Holding the out-feed bowl lid by the feed tube to cover into the bowl by rotating clock wise firmly until the out-feed bowl lid are the base interlock (Fig. 31)

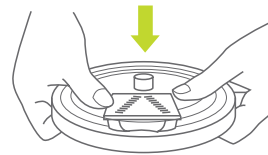


Fig. 27

4. Select the desired speed control (recommend speed 5 - speed 10)

! **Note:** Don't open the housing cap when the appliance is running.



Fig. 28

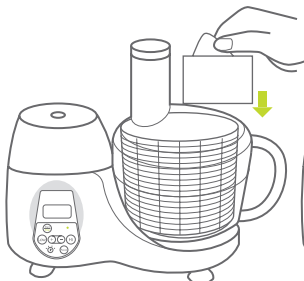


Fig. 31

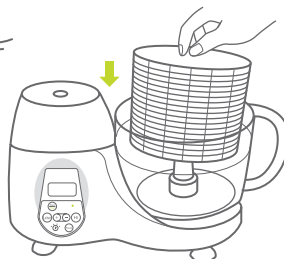


Fig. 30

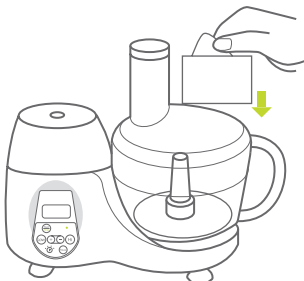


Fig.29

BLENDER

! Important

1. The appliance can be used with or without the blender attached to the housing. If you use the appliance without the blender, the appliance will not function if the protective cover has not been screwed onto the attaching hole for the blender:
2. Before use: do not put the main plug in the socket until you have attached the blender jar and the protective cover in the correct way.
3. After use: unplug the appliance before you remove the blender jar from the housing.
4. Do not fill the blender jar with ingredients that are hotter than 80°C.
5. To prevent spilling, do not put more than 1.5 liters of liquid in the blender jar.
6. Never remove the lid while the blender is running.



Notice: Always remove the lid from the blender jar before mounting and dismounting the blender jar.

f Function

The blender can be used for pureeing very finely and for blending. It can be used for e.g. soups, sauces, milk shakes, baby food, vegetables, fruit thin batter, puree, etc. if necessary, cut solid ingredients into smaller pieces before you put them in the blender.

HOW TO USE THE BLENDER

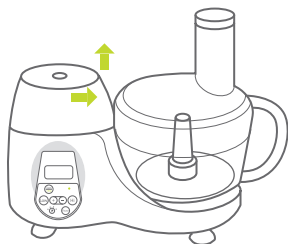


Fig. 32

1. Remove the housing cap. (Fig. 32)
2. Mount the blender jar onto the attaching hole and turn it clockwise until it is firmly fixed. (Fig. 33)
3. Press the lid into place and turn it clockwise into it is firmly fixed. (Fig. 34)
4. Put the ingredients in the blender jar. (Fig. 35)
5. Attach the stopper by pressing it down. (Fig. 36)
6. Switch on the appliance by setting the speed control to the recommended speed.

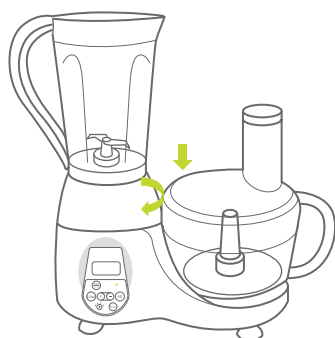


Fig. 33

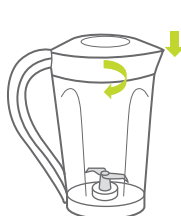


Fig. 34



Fig. 35

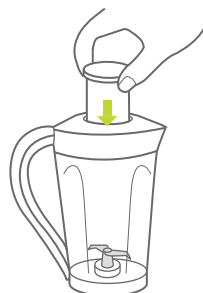


Fig. 36

TIPS

1. The opening in the lid can be used to add ingredients while the appliance is running. To do so, remove the stopper from the lid.
2. It may be necessary to switch off the appliance from time to time to remove pieces of food slicking to the inside of the blender jar.
3. Switch off the appliance and unplug it.
4. Remove the stopper and the lid.
5. Remove pieces slicking to the inside of the blender jar with a soft spatula. Keep the spatula at a safe distance from the knives
6. when remove the blender jar from the housing first. You should turn the lid clockwise. (Fig. 37)
7. Turn the blender jar anti-clockwise. Take out the blender jar (Fig. 38)
8. Turn the lid anti-clockwise. (Fig 39)

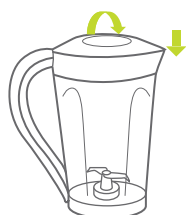


Fig. 37

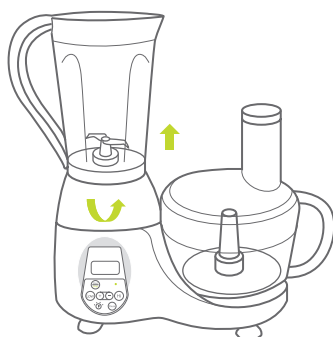


Fig. 38



Fig. 39

**REFERENCE TABLE**

Tool	Notes	Time	Speed ▶
Metal blade	Pulse gives control over Texture, ideal For coarse Chopping	15-20 Sec.	Pulse
			2-5
			3-5
			4
			2
	Increase time for finer food		7
		20 Sec.	7-9
		15-20 Sec.	3-10
	Max. Vol. : Weigh of flour	1 min Max.	3-7
		1 min Max.	3-7
Dough blade	Max. Vol. : Weigh of flour +5 min rest, Do not over process.	30 Sec.	8-10
Slicing blade			7-10
Shredding blade			7-10
Whisk	Min.: 3, Max.: 6	1-2 min.	2-10
	Do not over process	40-45 sec.	4-6
Spin Drying		30 Sec.	2-4
Citrus Juicer			2-4
Juice extractor			6-8
Spin Drying		30 Sec.	Pulse



Do not process for longer than recommended time.

Max. Vol.	Food	Function
500 g	Meat	Chopping
500 g	Cheese	
800 g	Fruites & vegetables	
400 g	Chocolate	
1 bunch	Fresh herbs	
700 g	Soups & drinks	Blending
more than 1500 ml	Cooked vegetables & potato, fruits	Pureeing
500 g	Pastry, scones	Mixing
1 Kg	Cakes (total weight)	
	flour: 900 g water: 540 g	Kneading Bread dough
	Vegetables, cheese, fruits, potato	Slicing
	Vegetables, cheese, fruits, chocolate	Shredding
6 eggs	Egg whites	Whisking
650 ml	Cream	
400 g	frondent	Drying
	Citrus Lemon	Press
480 g	Carrots Apples	Juice extracting
400 g	frondent	Drying

Do not exceed recommended maximum volumes 



GENERAL HINTS

1. The metal blade can be used for chopping meat fish vegetables cheese etc setting the speed to manual show.
2. For coarse chopping, use the pulse button for a few seconds and monitor food texture, do not time exceed 2 sec.
3. For coarse chopping, use the pulse button for a few seconds and monitor food texture
4. Pre-cut larger pieces to make them fit into the feed tube when chopping hard foods (e.g. meat, cheese) cut into 1 inch / 2.5 cm cubes.
5. For grating plane food horizontally into the feed tube for slicing place the food vertically

DISMANTLING AFTER USE

1. Unplug the processor.
2. Remove the processor bowl cover by turning anti-clockwise
3. Carefully remove the blade/disc and shaft/ citrus juicer remember the metal tools are very sharp.
4. Unlock and remove the processor bowl.



IF YOUR APPLIANCE SUDDENLY STOPS RUNNING

- Pull the mains plug out of the socket.
- Let the appliance cool down for 15 minutes.
- Switch on the appliance again.

A series of horizontal lines for writing, starting with a dashed yellow line at the top, followed by solid black lines, and then a series of dotted black lines.

عملکرد	مواد غذایی	بیشترین مقدار حجم
خُرد کردن	گوشت	۵۰۰ گرم
	پنیر	۵۰۰ گرم
	سبزیجات و میوه‌ها	۸۰۰ گرم
	شکلات	۴۰۰ گرم
	سبزیجات تازه	یک دسته
ترکیب کردن	سوپ‌ها و نوشیدنی‌ها	۷۰۰ گرم
پوره کردن	سبزیجات و سیب‌زمینی پخته، میوه	بیش از ۱۵۰۰ میلی لیتر
مخلوط کردن	شیرینی و کلوچه	۵۰۰ گرم
	کیک‌ها	۱ کیلوگرم
ورز دادن خمیر نان		۹۰۰ گرم آرد ۵۴۰ گرم آب
چیپس کردن	سبزیجات، پنیر، سیب‌زمینی، میوه	
خرد کردن در اندازه‌های باریک	سبزیجات، پنیر، میوه، شکلات	
مخلوط کردن مایعات	سفیده‌ی تخم‌مرغ	۶ عدد
	خامه	۶۵۰ میلی لیتر
خشک کردن	گیاهان برگ‌دار	۴۰۰ گرم
تحت فشار قرار دادن	مرکبات، لیمو	
آب‌میوه‌گیری	گیاهان برگ‌دار	۴۸۰ گرم
پودر کردن	دانه‌های قهوه	۳۵ گرم



مقدار مواد غذایی نباید بیش از حداکثر میزان پیشنهادی باشد.



وسيله	نکات	مدت زمان	سرعت	
تیغهی فلزی	Pulse باعث کنترل کردن حالت مواد غذایی می شود، این سرعت برای خردکردن در اندازه های بزرگ تر مناسب است.	۲۰-۱۵ ثانیه	Pulse	
			۲-۵	
	مدت زمان را برای بهرگزتر خرد کردن مواد غذایی افزایش دهید.	بیشترین حجم: وزن آرد	۲۰ ثانیه	۳-۵
				۴
				۲
				۷
هم زن خمیر	با توجه به وزن آرد و نیز ۵ دقیقه استراحت دادن به دستگاه، بیش از حد از دستگاه استفاده نکنید.	۳۰ ثانیه	۷-۹	
			۳-۱۰	
	تیغه های چپس کن	تیغه های برش	۲۰-۱۵ ثانیه	۳-۷
				۳-۷
هم زن مایعات	حداقل ۳ و حداکثر ۶ مواد را روی هم انباشته نکنید.	۲-۱ دقیقه	۸-۱۰	
			۴-۶	
خشک کن چرخشی	آب مرکبات گیری	۳۰ ثانیه	۷-۱۰	
			۴-۲	
آب میوه گیری	قهوه آسیاب کن	۳۰ ثانیه	۴-۲	
			۸-۶	
			Pulse	

بیش از زمان های پیشنهادی، از دستگاه استفاده نکنید.

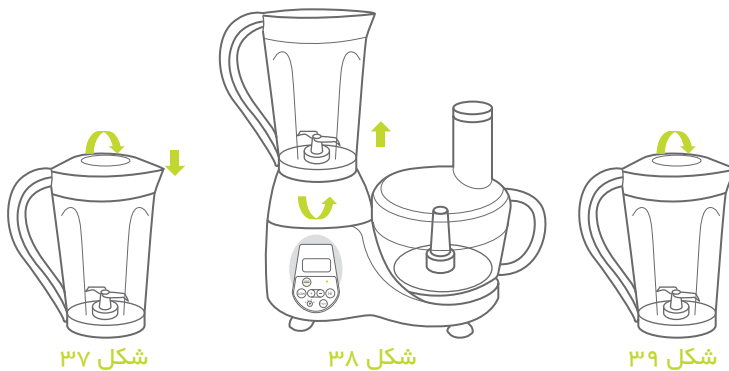


قطعات فلزی بسیار تیز و برنده هستند.
۴. کاسه را از وضعیت قفل، خارج کرده و جدا نمایید.



چنانچه دستگاه شما ناگهان از کار افتاد

- دوشاخه را از پریز برق جدا نمایید.
- اجازه دهید دستگاه به مدت ۱۵ دقیقه به طور خنک گردد.
- دستگاه را مجدداً روشن کنید.



- کفگیر را در فاصله‌ای مطمئن از تیغه‌ها نگه‌دارید.
۶. در زمان برداشتن مخزن از روی دستگاه، ابتدا باید درپوش را در جهت چرخش عقربه‌های ساعت بچرخانید. (شکل ۳۷)
۷. مخزن را در خلاف جهت چرخش عقربه‌های ساعت بچرخانید و آن را جدا کنید. (شکل ۳۸)
۸. درپوش را در خلاف جهت چرخش عقربه‌های ساعت بچرخانید. (شکل ۳۹)

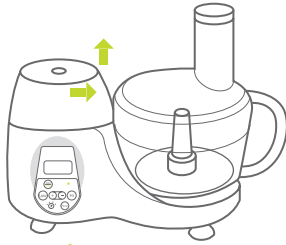
نکات عمومی

- تیغی فلزی برای خردکردن گوشت، ماهی، سبزیجات، پنیر و مواد غذایی مشابه، قابل استفاده است که باید از بیشترین مقدار سرعت استفاده نمود.
- برای خردکردن مواد غذایی به اندازه‌های کوچک‌تر، مدت زمان عملکرد را افزایش دهید.
- برای خردکردن مواد غذایی در اندازه‌های بزرگ، دکمه‌ی Pulse (چرخش لحظه‌ای با حداکثر سرعت) را به مدت چند ثانیه فشار داده و وضعیت مواد غذایی را مشاهده کنید.
- در زمان خردکردن مواد غذایی مانند گوشت و پنیر که کمی سخت هستند، از قبل آنها را به اندازه‌های $2/5$ سانتی متری برش دهید تا برای ورود به لوله‌ی مواد غذایی مناسب شوند.
- برای آسیاب کردن، مواد غذایی را به صورت افقی و برای چپس کردن، به صورت عمودی وارد لوله‌ی مواد غذایی کنید.

جداسازی قطعات، پس از استفاده

- دوشاخه را از پریز برق جدا نمایید.
- با چرخاندن پوشش کاسه بر خلاف جهت عقربه‌های ساعت، آن را جدا کنید.
- به دقت تیغه/صفحه و محور آب‌میوه‌گیری را جدا نموده و به خاطر داشته باشید که

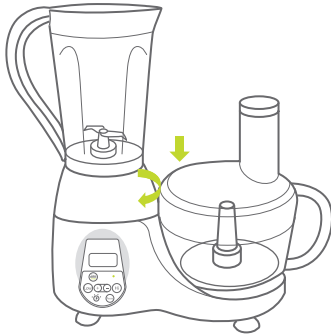
۱. درپوش دستگاه را جدا کنید. (شکل ۳۲)



شکل ۳۲

۲. پوشش را به کمک لوله‌ی ورود مواد غذایی در جهت چرخش عقربه‌های ساعت بچرخانید تا مطمئن شوید کاسه و پایه به هم متصل شده و قفل شده‌اند. (شکل ۳۳)

۳. پوشش محافظ را بلند کنید. (شکل ۳۴)

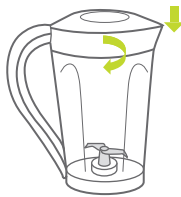


شکل ۳۳

۴. مخزن دستگاه را در محل مخصوص آن نصب کرده و در جهت چرخش عقربه‌های ساعت بچرخانید تا در محل خود محکم شود. (شکل ۳۵)

۵. کلاهک را در محل خود فشار داده و عکس جهت چرخش عقربه‌های ساعت بچرخانید تا در محل خود محکم شود. (شکل ۳۶)

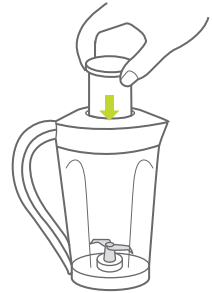
۶. با تنظیم سرعت پیشنهاد شده، دستگاه را روشن کنید.



شکل ۳۴



شکل ۳۵



شکل ۳۶



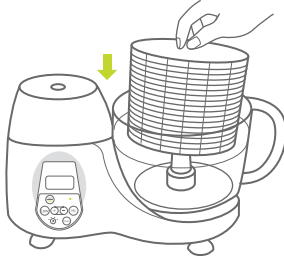
نکات

۱. کلاهک درپوش برای اضافه کردن مواد غذایی در زمان عملکرد دستگاه است. برای این منظور، کلاهک را از درپوش جدا کنید.
۲. ممکن است نیاز باشد برای جدا کردن مواد غذایی چسبیده به دیواره‌ی داخلی ظرف مخلوط کن، دستگاه را هر چند وقت یک‌بار خاموش کنید.
۳. دستگاه را خاموش کرده و دوشاخه را از پریز برق جدا نمایید.
۴. کلاهک و درپوش آن را جدا کنید.
۵. مواد غذایی موجود در مخزن دستگاه را با استفاده از یک کفگیر نرم، برطرف نمایید.

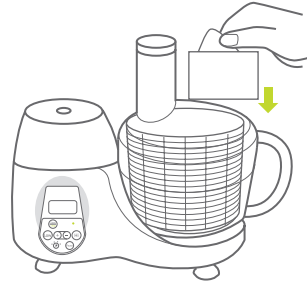
کنید تا کاسه به پایه قفل شود. (شکل ۳۱)

۴. سرعت مطلوب را انتخاب نمایید. (سرعت پیشنهادی، ۱۰-۵ است).

توجه: در زمان عملکرد دستگاه، درپوش آن را جدا نکنید.



شکل ۳۰



شکل ۳۱

مخلوطکن

مهم!

۱. دستگاه با اتصال مخلوط کن به بدنه یا بدون آن، قابل استفاده است. اگر دستگاه را بدون مخلوط کن استفاده کنید، اگر پوشش محافظ روی مخلوط کن قرار نگرفته باشد، دستگاه کار نخواهد کرد.
۲. پیش از استفاده: تا زمانی که مخزن و پوشش محافظ را به درستی نصب نکرده‌اید، دوشاخه را به پریز برق متصل نکنید.
۳. پس از استفاده: قبل از آنکه مخزن را از خارج کنید، دوشاخه را از پریز برق جدا نمایید.
۴. درون مخزن از موادی که دمای بیشتر از ۸۰ درجه‌ی سانتی گراد دارند استفاده نکنید.
۵. به منظور جلوگیری از بیرون ریختن مواد غذایی، بیش از ۱/۵ لیتر مایعات درون مخزن نریزید.
۶. در زمان کارکرد مخلوط کن، هرگز درپوش را بر ندارید.

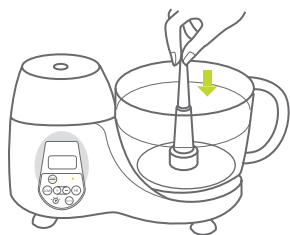
تذکر: همواره درپوش را پیش از نصب یا جدا کردن مخزن دستگاه، بلند کنید.



f عملکرد

دستگاه می‌تواند برای خرد کردن مواد غذایی در اندازه‌ی بسیار کوچک یا برای پوره کردن آنها بکار رود. این دستگاه برای تهیه‌ی تخم‌مرغ، سوپ‌ها، سس‌ها، میلک شیک‌ها، غذای کودک، سبزیجات، قطعات کوچک میوه، پوره کردن و... در صورت لزوم برای خرد کردن مواد خشک به قطعات کوچک‌تر، پیش از ریختن آنها درون مخلوط کن استفاده می‌شود.

اگر می‌خواهید مواد غذایی درون کاسه ریخته شوند، از فیدر استفاده نکنید.



شکل ۲۵

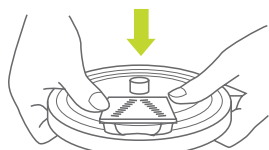
۳. صفحه‌های چپس‌کن یا آسیاب را همانند شکل روی دیسک قرار دهید. (تنها در یک جهت بسته می‌شود). (شکل ۲۷)



شکل ۲۶

۴. صفحه‌ی نگه‌دارنده‌ی دیسک را روی محور تیغه (ب) قرار دهید. (شکل ۲۸)

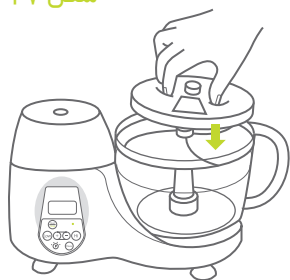
۵. با چرخاندن لوله‌ی ورود مواد غذایی در جهت چرخش عقربه‌های ساعت، درپوش ظرف فیدر را در محل خود محکم کنید تا به پایه قفل شود. (شکل ۲۹)



شکل ۲۷

۶. اگر می‌خواهید مواد غذایی درون کاسه ریخته شوند، فیدر را درون درپوش کاسه قرار دهید.

۶. پیش از به کار انداختن دستگاه، مطمئن شوید کاسه، پوشش و درپوش کاسه به درستی نصب شده‌اند. (چنانچه قطعات به درستی مونتاژ نشوند، دستگاه کار نخواهد کرد.)



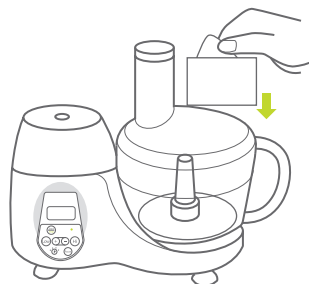
شکل ۲۸

۷. سرعت مطلوب را انتخاب نمایید. (سرعت پیشنهادی، ۱۰-۸ است)

توجه: در زمان عملکرد دستگاه، درپوش آن را جدا نکنید.

سبب خشک‌کن (جداکننده‌ی آب)

۱. سبب خشک‌کن را روی محور کاسه (کاسه‌ی خالی) نصب کنید. (شکل ۳۰)



شکل ۲۹

۲. سبزیجات شسته شده را درون سبب خشک‌کن بریزید.

۳. با چرخاندن لوله‌ی ورود مواد غذایی در جهت عقربه‌های ساعت، درپوش فیدر را روی کاسه محکم

۲. نگه‌دارنده‌ی تیغه را روی محور تیغه (b) و در مرکز ظرف، به طور محکم نصب نمایید. (قسمت انتهایی باریک‌تر، بالا قرار می‌گیرد). (شکل ۲۰)

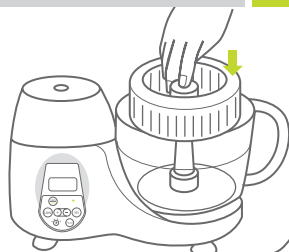
۳. پوشش را به کمک لوله‌ی ورود مواد غذایی در جهت چرخش عقربه‌های ساعت بچرخانید تا مطمئن شوید قفل ایمنی در محل خود قرار گرفته است. (قسمت مربوط به آماده‌سازی دستگاه را بخوانید).



شکل ۲۰

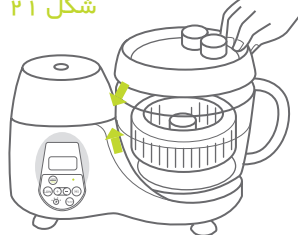
آب‌میوه‌گیری

۱. تیغه را از کاسه‌ی خالی که در محل خود قفل شده، بیرون آورده و سبد آب‌میوه‌گیری را روی محور آن قرار دهید. (شکل ۲۱)



شکل ۲۱

۲. ظرف آب‌میوه‌گیری را در جهت چرخش عقربه‌های ساعت بچرخانید و مطمئن شوید که کاسه به پایه قفل شده‌است. (شکل ۲۲)



شکل ۲۲

۳. سرعت ۸ را انتخاب کنید. (شکل ۲۳)

۴. از محل ورودی، مواد غذایی را درون کاسه بریزید. (شکل ۲۴)

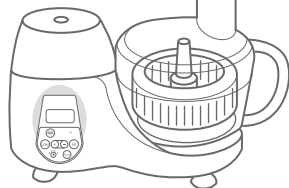
فیدر (ابزار خارج‌کننده‌ی مواد غذایی)

۱. از کاسه‌ی خالی که در محل خود قفل شده، محور تیغه (الف) را برداشته و محور دیگر (ب) که از نمونه‌ی الف بلندتر است را نصب کنید. (شکل ۲۵)

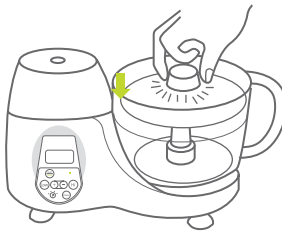


شکل ۲۳

۲. فیدر را روی محور تیغه (ب) و در مرکز آن قرار داده (قسمت باریک‌تر بالا باشد) و مطمئن شوید که به درستی در جای خود قرار گرفته‌است. صفحه‌ها باید روی دیسک قرار گرفته و همانند شکل در محل خود محکم شود. (تنها در یک جهت بسته می‌شود). (شکل ۲۶)



شکل ۲۴



شکل ۱۴



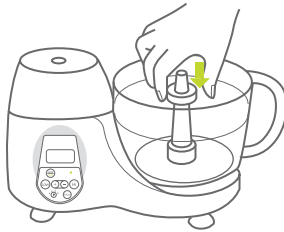
شکل ۱۵



شکل ۱۶

پریز برق، مطمئن شوید که سرعت مورد نظر را انتخاب کرده‌اید.
۲. تیغه را از کاسه‌ی خالی قفل شده در محل خود از روی محور تیغه خارج کرده و محور مربوط به آب‌میوه‌گیری را در محل آن نصب کنید.
۳. صافی را روی کاسه قرار داده و در جهت چرخش عقربه‌های ساعت بچرخانید تا در محل خود قفل شده و صدایی شبیه کلیک به گوش رسد. (شکل ۱۶). سرعت پیشنهاد شده را انتخاب نمایید.

نصب و استفاده از لوازم جانبی



شکل ۱۷



شکل ۱۸

تمام لوازم که روی کاسه‌ی دستگاه نصب شده‌اند باید به‌طور محکم روی محور شش ضلعی و در مرکز کاسه قرار گیرند. همواره از به درستی نصب شدن آنها اطمینان حاصل کنید.

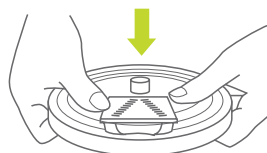
تیغه‌های پلاستیکی و فلزی

۱. تیغه که قبلاً در کاسه و روی محور شش ضلعی قرار گرفته را به آرامی بچرخانید تا با محور، درگیر شده و در نزدیکی انتهای کاسه و به‌طور هم‌سطح قرار گیرد. (شکل ۱۷)

۲. پوشش را به کمک لوله‌ی ورود مواد غذایی در جهت چرخش عقربه‌های ساعت بچرخانید تا مطمئن شوید قفل ایمنی در محل خود قرار گرفته است. (شکل ۱۸)

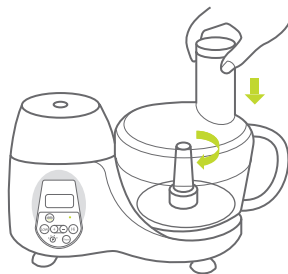
صفحات چپس کردن و رنده کردن

۱. پس از نصب کاسه‌ی دستگاه، تیغه‌ی چپس‌کن یا تیغه‌ی دیگری را درون صفحه‌ی برش قرار دهید. تیغه‌ها باید همانند تصویر، نصب شده و در محل خود قرار گیرند. (تنها در یک جهت قرار می‌گیرد) (شکل ۱۹)



شکل ۱۹

۴. پوشش را به کمک لوله‌ی ورود مواد غذایی در جهت چرخش عقربه‌های ساعت بچرخانید تا کاسه و پایه در یکدیگر قفل شوند. (شکل ۱۰)



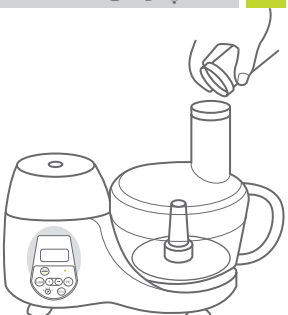
شکل ۱۰

۵. پیش از اتصال دوشاخه به پریز برق، مطمئن شوید که کاسه و پوشش به طور صحیح در جای خود قرار گرفته‌اند (دستگاه اگر به درستی مونتاژ نشود، عمل نخواهد کرد)

۶. سرعت پیشنهادی را انتخاب نمایید.

چگونگی استفاده

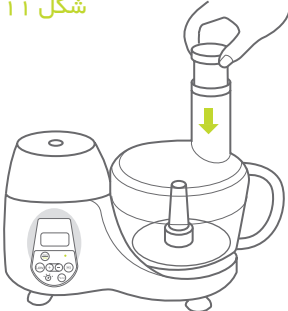
۱. می‌توان برای اضافه کردن مواد غذایی مایع یا جامد از لوله‌ی مخصوص روی دستگاه استفاده نمود. (شکل ۱۱)



شکل ۱۱

۲. برای فشار دادن مواد غذایی به درون دستگاه، از وسیله‌ی مخصوص آن استفاده نمایید. (شکل ۱۲)

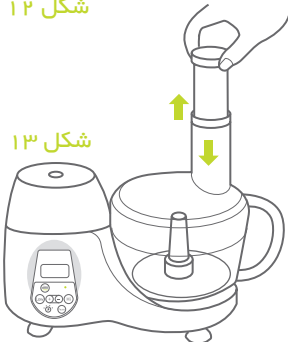
۳. همچنین می‌توانید وسیله‌ی فوق را داخل دهانه قرار دهید تا مانع از ورود غبار به داخل دستگاه و یا بیرون ریختن قطرات مواد مایع به بیرون از دستگاه شود.



شکل ۱۲

۴. وسیله‌ی فشار دادن مواد غذایی دارای درپوش است. (شکل ۱۳)

این درپوش می‌تواند برداشته شود تا لوله را محدود تر کند.



شکل ۱۳

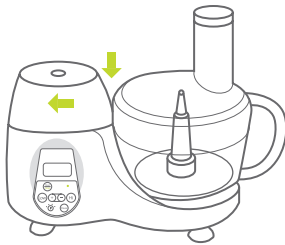
استفاده از دهانه‌ی باریک‌تر، در زمان خرد کردن مواد غذایی یا زمانی که مقدار مواد اندک است، ممکن است آسان‌تر باشد.

هم‌زن تخم مرغ و آب‌میوه‌گیری

۱. هم‌زن تخم مرغ که قبلاً در کاسه و روی محور شش ضلعی قرار گرفته را به آرامی بچرخانید تا با محور، درگیر شده و در نزدیکی انتهای کاسه و به طور هم‌سطح قرار گیرد. (شکل ۱۴) سپس پوشش را روی کاسه قرار داده و پیش از اتصال دوشاخه به

۱. کلاهک مخلوط کن
۲. درپوش مخلوط کن
۳. مخزن مخلوط کن (۱/۵ لیتر)
۴. درپوش بدنه
۵. بدنه
۶. پیمانه‌ی وسیله‌ی فشار دادن مواد غذایی به درون دستگاه
۷. وسیله‌ی فشار دادن مواد غذایی به درون دستگاه (الف)
۸. درپوش کاسه
۹. کاسه (۱/۵ لیتر)
۱۰. محور تیغه
۱۱. تیغه
۱۲. همزن خمیر
۱۳. تیغه‌ی S شکل
۱۴. رنده‌ی درشت
۱۵. چپس کن درشت
۱۶. چپس کن در اندازه‌ی ریز
۱۷. رنده‌ی ریز
۱۸. سیب‌زمینی خلال کن
۱۹. تیغه‌ی آسیاب سیب‌زمینی
۲۰. سری آب‌میوه‌گیری
۲۱. قاب آب‌میوه‌گیری
۲۲. محور کوچک
۲۳. هم‌زن
۲۴. کفگیر
۲۵. پوشش محل ورود مواد غذایی
۲۶. درپوش کاسه‌ی ورود مواد غذایی
۲۷. تغذیه کننده
۲۸. تیغه‌ی مشابه مورد ۱۱
۲۹. محور تیغه (ب)
۳۰. وسیله‌ی مخصوص فشار دادن مواد غذایی (ب)
۳۱. درپوش کاسه‌ی آب‌میوه‌گیری
۳۲. حلقه‌ی آب‌میوه‌گیری
۳۳. توری فیلر
۳۴. استخراج کننده‌ی آب‌میوه
۳۵. سبد خشک‌کن

آماده به کار کردن

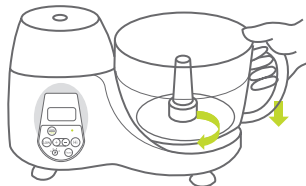


شکل ۸

با استفاده از دستورالعمل‌های زیر، غذاساز را مونتاژ (سرهم بندی) کنید.

۱. پوشش محافظ را روی بدنه قرار دهید و آن را در جهت چرخش عقربه‌های ساعت، بچرخانید. (شکل ۸)

۲. با چرخاندن کاسه‌ی غذاساز در جهت چرخش عقربه‌های ساعت، آن را در پایه قرار دهید و با شنیدن صدایی شبیه کلیک، مطمئن شوید که آنها در یکدیگر قفل شده‌اند. (شکل ۹)



شکل ۹

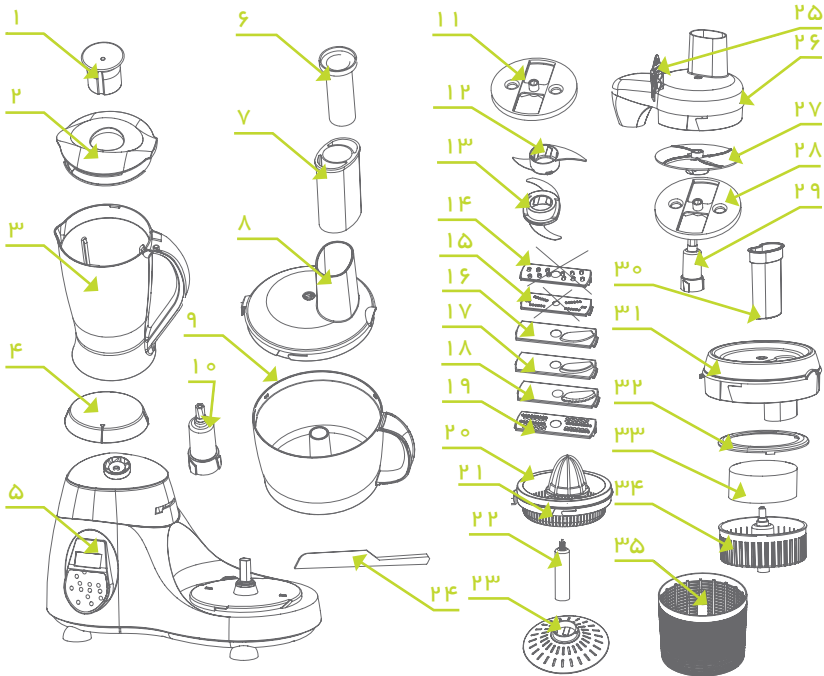
۳. اکنون می‌توان تیغه‌ها و نگه‌دارنده‌ی صفحه را بر حسب نوع مواد غذایی که باید استفاده شوند، درون کاسه قرار داد.

کنترل سرعت

- آغاز/ توقف: «+» افزایش سرعت از ۱ تا ۱۰
- LOW (آهسته): سرعت ۳..... «-» کاهش سرعت از ۱۰ تا ۱
- HI (سریع): سرعت ۱۰

- کنترل زمان و توقف آن بطور خودکار..... (۱۵، ۳۰، ۴۵ و ۶۰ ثانیه)
- توان: ولتاژ ۲۲۰-۲۴۰ وات، ۱۰۰۰
- فرکانس: ۵۰ هرتز AC

نام قطعات





شکل ۳

LOW (آهسته): با فشار دادن این دکمه، سرعت ۳ را نشان خواهد داد که همان سرعت سوم در «+» یا «-» است. (شکل ۳)



شکل ۴

HI (سریع): با فشار دادن این دکمه، سرعت ۱۰ را نشان خواهد داد که همان سرعت دهم در «+» یا «-» است. (شکل ۴)

Pulse (چرخش لحظه‌ای): با فشار دادن این دکمه، دستگاه با سرعت ۱۰ شروع به کار خواهد کرد و اگر سرعت دیگری انتخاب شود، با همان سرعت خواهد چرخید. (شکل ۵)



شکل ۵

۴ دکمه‌ی تنظیم ساعت

توجه: در زمان عملکرد دستگاه، فشار دادن این دکمه موثر نخواهد بود.

الف) با یکبار فشار دادن این دکمه، ۱۵ نمایش داده می‌شود. با فشار دادن مجدد دکمه، ۱۵ و ۳۰ روشن می‌شوند. اگر دکمه ۴ مرتبه فشار داده‌شود، ۴ چراغ روشن خواهند شد. در همان زمان، با فشار دادن دکمه عدد ۶۰ خاموش خواهد شد. برای بار دوم، ۶۰ و ۴۵ خاموش می‌شوند تا زمانیکه تمام چراغ‌ها خاموش شوند.



شکل ۶

ب) می‌توانید زمان یا سرعت را از ابتدا تنظیم کنید. اما سیستم، زمان را پس از شروع بکار کردن دستگاه محاسبه می‌کند. در زمان عملکرد دستگاه، چراغ تایمر (زمان‌سنج) خاموش خواهد شد. (شکل ۶)

۱۳. از این دستگاه برای مقادیر زمانی طولانی‌تر از مقدار پیشنهاد شده در دفترچه‌ی راهنما استفاده نکنید.

۱۴. در زمان استفاده از دستگاه، درپوش را تا زمان متوقف شدن تیغه، بلند نکنید.

۱۵. همواره پیش از خالی کردن محتویات دستگاه، لوازم موجود در آن را جدا کنید.

۱۶. چنانچه باید سیم برق دستگاه تعویض گردد، خودتان سعی در تعمیر آن نکنید زیرا لوازم مخصوصی برای این امر نیاز است. با مرکز خدمات پس از فروش شرکت فلر تماس بگیرید.

۱۷. صدای دستگاه در زمان عملکرد با شرایط عادی کمتر از ۸۵ دسی‌بل است.

۱۸. پیش از تعویض لوازم دستگاه یا نزدیک شدن به قطعات در حال کار، دستگاه را خاموش کنید.

۱۹. چنانچه صافی چرخان آسیب دید، از دستگاه استفاده نکنید.

راهنمایی پیرامون صفحه‌ی کنترل

۱ چگونگی تنظیم زمان

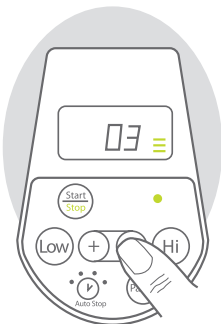
زمانی که سیستم به جریان برق متصل شده، LCD و چراغ آن روشن است و تایمر (زمان‌سنج) ۱۲:۰۰ (ساعت و دقیقه) روی LCD نشان داده می‌شود. می‌توانید با فشار دادن «+» یا «-»، زمان جاری را تنظیم نمایید که این مقدار روی صفحه نمایش داده می‌شود. سپس برای ورود به این مرحله، دکمه‌ی start/stop (آغاز/توقف) را فشار دهید. (شکل ۱)



شکل ۱

۲ عملکرد دکمه‌های کنترل سرعت

با ۱۰ مرتبه فشار دادن دکمه‌ی «+»، ۱۰ میزان سرعت موجود خواهد بود. با یک‌بار فشار دادن این دکمه، سرعت را افزایش خواهید داد. (برای مثال، اگر سرعت فعلی با عدد ۵ نمایش داده شود، با یک بار فشار دادن دکمه، سرعت ۶ نشان داده می‌شود). با ۱۰ مرتبه فشار دادن دکمه‌ی «-»، ۱۰ میزان سرعت، مشابه مقادیر فوق موجود خواهد بود. با یک‌بار فشار دادن این دکمه، سرعت را افزایش خواهید داد. (برای مثال، اگر سرعت فعلی با عدد ۵ نمایش داده شود، با یک‌بار فشار دادن دکمه، سرعت ۴ نشان داده می‌شود). (شکل ۲)



شکل ۲

پیش از استفاده از وسایل برقی، هشدارهای ایمنی اولیه به شرح زیر را باید در نظر داشت:



نکات ایمنی مهم

در زمان به کار بردن دستگاه‌های برقی، موارد پیشگیرانه‌ی ایمنی اولیه، به شرح زیر باید رعایت گردند:

۱. تمام دستورالعمل‌ها را بخوانید.



مهم

۲. تیغ‌های فلزی و صفحه‌ی همراه آن بسیار تیز هستند. همواره در زمان استفاده از آنها، به ویژه خارج کردن آنها از کاسه و نیز در زمان تمیزکاری، بسیار دقت نمایید.

۳. به منظور جلوگیری از خطر برق‌گرفتگی، هرگز دستگاه را درون آب یا هر مایع دیگری فرو نبرید.

۴. در زمان استفاده از دستگاه در نزدیکی کودکان، نظارت دقیق امری ضروری است. هرگز اجازه ندهید کودکان از این دستگاه استفاده نمایند.

۵. زمانی که دستگاه استفاده نمی‌شود، پیش از نصب کردن لوازم یا برداشتن آنها و نیز پیش از تمیزکاری، دوشاخه را از پریز برق جدا نمایید.

۶. از لمس کردن قطعات در حال حرکت، خودداری نمایید. دست‌ها، مو، لباس و لوازمی مانند کفگیر و سایر لوازم باید در زمان عملکرد دستگاه، دور از آن باشند تا مانع از صدمه‌ی فردی یا خسارت دیدن دستگاه گردد. هیچ‌گاه انگشتان خود را درون لوله‌ی ورود مواد غذایی نبرده و همواره از وسیله‌ی مخصوص آن استفاده نمایید.

۷. از هیچ دستگاهی با سیم برق یا دوشاخه‌ی آسیب‌دیده یا پس از کارکرد نامناسب دستگاه یا افتادن آن و یا هر گونه آسیب‌دیدگی، استفاده نکنید. برای بررسی، تعمیر یا تنظیم الکتریکی یا مکانیکی با مرکز خدمات پس از فروش شرکت فلر تماس بگیرید.

۸. استفاده از لوازمی که توسط شرکت فلر پیشنهاد نشده یا فروخته نمی‌شود، ممکن است باعث بروز برق‌گرفتگی یا ایجاد صدمه گردد.

۹. از این دستگاه در فضای آزاد استفاده نکنید.

۱۰. اجازه ندهید که سیم برق از لبه‌ی میز یا پیشخوان آویزان شده یا در تماس با سطوح داغ قرار گیرد.

۱۱. هیچ‌گاه بدنه‌ی دستگاه را درون آب یا هر مایع دیگری فرو نبرید. تمام لوازم و ابزارها باید پیش از تمیزکاری، از دستگاه جدا شوند.

۱۲. دستگاه را در برابر یا نزدیکی گازهای قابل اشتعال یا روی اجاق الکتریکی یا اجاق گرم قرار ندهید.

Germany
Feller



FP 1100



غذا ساز